

Ville de Montréal
Séance ordinaire du conseil municipal

Assemblée du 19 août 2002 (livraison 01)

1 - Période de questions du public

2 - Période de questions des membres du conseil

3 - Dépôt de pétitions

4 - Annonces et dépôt de documents par le comité exécutif

- 4.001** Dépôt de la liste des contrats octroyés par le comité exécutif (L.Q. 2000, c. 56, annexe I-C, a. 200)
- 4.002** Dépôt des résolutions du comité exécutif relatives à l'octroi de subventions en vertu du Règlement sur l'octroi de certaines subventions (R.R.V.M., c. O-0.1.1)
- 4.003** Rapport sur l'état des revenus et dépenses au 31 mai 2002 - dossier 1022649005

5 - Dépôt des résolutions de conseils d'arrondissement

- 5.001** Résolution du conseil d'arrondissement de Beaconsfield/Baie-D'Urfé du 7 mai 2002 (C.A02-05-0123)
- 5.002** Résolution du conseil d'arrondissement de LaSalle du 6 mai 2002 (CA02 200249)
- 5.003** Résolution du conseil d'arrondissement Mont-Royal du 2 avril 2002 (CA02 150449)

- 5.004** Résolution du conseil d'arrondissement de Pointe-Claire du 5 mars 2002 (CA02 05 0067)
- 5.005** Résolution du conseil d'arrondissement de Rosemont/Petite-Patrie du 2 juillet 2002 (CA02 260171)
- 5.006** Résolution du conseil d'arrondissement d'Ahuntsic - Cartierville du 3 juillet 2002 (CA02 090141)

6 - Dépôt de réponses aux questions écrites de membres du conseil

7- Dépôt

- 7.001** Dépôt du rapport financier 2001, incluant les états financiers et le rapport des vérificateurs de la Régie intermunicipale de gestion des déchets sur l'île de Montréal (dossier 1020712009).
- 7.002** Dépôt du rapport d'activités «Évolution Janvier - Février 2002» du Service de police de la Ville de Montréal (dossier 1022693002)

8 - Dépôt de rapports des Commissions du Conseil

9- Dépôt du suivi final du rapport du vérificateur interne

- 9.001** Dépôt du suivi final du rapport du vérificateur de la Ville pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2000 (dossier 1020301001)
-

10 - Ordre du jour et procès-verbal

10.001 Ordre du jour

Secrétariat général -

Adoption de l'ordre du jour du conseil municipal

10.002 Procès-verbaux

Secrétariat général -

Approbation du procès-verbal de l'assemblée régulière du conseil municipal du 20 juin 2002

20 - Contrats

20.001

Développement culturel - 1021083001

Contribution financière de 281 721 \$ – Société des arts technologiques (SAT)

20.002

Développement économique et développement urbain - 1020630001

Contribution financière additionnelle de 300 000 \$ - Coopérative d'habitation Le Château (Plamondon)

Arrondissement(s) : Côte-des-Neiges/Notre-Dame-de-Grâce

20.003

Développement économique et développement urbain - 1020630003

Contribution financière additionnelle de 89 000 \$ - Coopérative d'habitation Havre de paix

Arrondissement(s) : Côte-des-Neiges/Notre-Dame-de-Grâce

20.004

Développement culturel – 1020017005

Entente – Bibliothèque nationale du Québec – collection et ressources matérielles de la Bibliothèque centrale de Montréal

20.005

Secrétariat général - 1021052007

Acte de vente - cession à 3321959 Canada Inc. d'une partie du lot originaire 1469 du cadastre de la Cité de Montréal (quartier Sainte-Anne) et paiement d'une somme de 30 000 \$ à titre d'indemnité d'expropriation quant à une partie du lot originaire 1470

Arrondissement(s) : Sud-Ouest

20.006

Évaluation foncière - 1021719001

Protocole d'entente avec la Ville de Québec - échange de certaines composantes du progiciel d'évaluation foncière et partage des coûts liés à leur évolution et à leur entretien

20.007

Ressources matérielles et informatiques - 1020786012

Projet d'acte - renonciation du droit de préférence de la Ville et octroi de mainlevée à la compagnie Les Produits Non-Ferreux Gauthier Inc. - terrain situé du côté sud de la rue April (lot 1 370 979)

Arrondissement(s) :Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/Montréal-Est

20.008

Ressources matérielles et informatiques - 1020786031

Projet d'acte - quittance totale et finale quant aux sommes dues et mainlevée - terrain situé du côté ouest de la 62e Avenue, au sud de la 5e Rue (lot 1 509 486)

Arrondissement(s) :Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/Montréal-Est

20.009

Secrétariat général - 1021515003

Approuver le projet de convention par lequel la Ville s'engage à verser, pour la période du 1er janvier au 31 décembre 2002, un soutien financier de 500 000 \$ à Montréal international pour les fins du Fonds de développement international de Montréal «FODIM».

20.010

Secrétariat général - 1020861008

Protocole d'entente - ministère des Affaires municipales et de la Métropole - octroi d'une aide financière dans le cadre du sous-volet 1.1. du programme Travaux d'infrastructures Québec-Municipalités

20.011

Secrétariat général - 1020861009

Protocole d'entente - ministère des Affaires municipales et de la Métropole - octroi d'une aide financière dans le cadre du sous-volet 1.3. du programme Travaux d'infrastructures Québec-Municipalités

20.012

Ressources matérielles et informatiques - 1020553019

Acte de vente - Habitat pour l'Humanité Montréal Sud-Ouest inc. (OSBL) - terrain situé au nord-ouest de la rue Vaillant et au nord-est de la rue Saint-Alphonse - 10 200 \$

Arrondissement(s) :Sud-Ouest

20.013

Ressources matérielles et informatiques - 1020786035

Acte de vente - octroi à Les Promenades du Lac inc. de la permission de vendre à 9081-2439 Québec inc. - terrain situé à l'angle nord-est du boulevard Les Galeries D'Anjou et de l'avenue M.B. Jodoin - obligation de construire, pour le 30 juillet 2003, un bâtiment de 4 étages et de 40 unités de logement

Arrondissement(s) :Anjou

20.014

Développement économique et développement urbain - 1020630004

Protocoles d'entente - Société d'habitation du Québec - programme AccèsLogis et programme Logement abordable Québec-volet social et communautaire - réalisation de logements coopératifs et sans but lucratif et désignation d'une municipalité mandataire

20.015Développement économique et développement urbain - 1021077001

Convention - contribution financière additionnelle d'un maximum de 250 000 \$ à la «Coopérative d'habitation Main dans la Main d'Hochelaga-Maisonneuve» en vue de l'acquisition et de la construction du 4821, rue de Rouen, dans le cadre du protocole d'entente avec le ministère des Affaires municipales et de la Métropole sur des «interventions d'appoint dans les quartiers ciblés 2000-2003, AccèsLogis» (voir également le dossier 40.002)

Arrondissement(s) :Mercier/Hochelaga-Maisonneuve

20.016Ressources matérielles et informatiques - 1022561005

Bail - Environnement Canada - location de locaux dans la voûte du Mont-Royal - 2 ans au loyer annuel de 14 400 \$

20.017Sécurité publique - 1020156002

Octroi à la firme Deccan Int'l d'un contrat - acquisition d'un outil permettant d'élaborer des données pour l'élaboration du schéma de couverture de risque - 95 500 \$ US (175 800 \$ Can.)

20.018Développement économique et développement urbain - 1020384017

Contribution financière de 100 000 \$ à Montréal Technovision inc. (MTI) - développement à Montréal d'entreprises à haut contenu technologique.

20.019Développement économique et développement urbain - 1020498008

Signature de mainlevées concernant 21 bâtiments subventionnés dans le cadre de programmes d'aide à la rénovation résidentielle.

20.020

Ressources matérielles et informatiques - 1020553017

Acte de vente - Italdivani Meubles Inc. - terrain constitué du lot 2 552 024 du cadastre du Québec, situé au sud-ouest du boulevard Saint-Jean-Baptiste et au nord-ouest du boulevard Henri-Bourassa, à l'intérieur des limites du parc industriel Saint-Jean-Baptiste - 139 570,00 \$ (2,79\$/p.c.)

Arrondissement(s) :Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/Montréal-Est

20.021

Ressources matérielles et informatiques - 1020783027

Défalcation d'une somme de 24 890,08 \$ du prix de vente de 54 600 \$ d'un terrain vague situé sur la rue Ontario Est, constitué des lots 1 424 541 et 2 415 864 du cadastre du Québec.

Arrondissement(s) :Ville-Marie

20.022

Ressources matérielles et informatiques - 1020786026

Acte de mainlevée - St-Luc Habitation Inc.

Arrondissement(s) :Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/Montréal-Est

20.023

Ressources matérielles et informatiques - 1010288001

Bail - location de Kingsway Terminal Inc. d'un local situé au 10525, chemin de la Côte-de-Liesse (Arrondissement Dorval) - 1 an à compter du 1er septembre 2002

Arrondissement(s) :Dorval/L'Île-Dorval

20.024

Ressources matérielles et informatiques - 1020292001

Bail - location de la Fabrique de la paroisse Christ-Roi d'un local situé au 9400, rue Lajeunesse - 4 ans à compter du 1er janvier 2002

Arrondissement(s) :Ahuntsic/Cartierville

20.025

Ressources matérielles et informatiques - 1020309006

Renouvellement du bail - Centre de la petite enfance Crocus (CPE Crocus) - locaux dans l'édifice situé au 5357, avenue Gatineau (0121) - 5 ans à compter du 1er avril 2001

Arrondissement(s) :Côte-des-Neiges/Notre-Dame-de-Grâce

20.026

Ressources matérielles et informatiques - 1021730006

Option de renouvellement du bail pour le Service de police - location de Les Constructions 2001 Inc. d'espaces dans l'immeuble sis au 5000, rue Iberville - 5 ans à compter du 1er janvier 2003

20.027

Dossier - 1021920004

Renouvellement de deux réserves pour fins publiques sur une partie des prolongements nord des avenues Outremont et Champagneur (lots 1 351 630 et 1 351 429)

Arrondissement(s) :Outremont

20.028Développement économique et développement urbain - 1020644006

Acte de vente - Coopérative d'habitation Sans Frontières de Rosemont - terrain vacant ayant front sur les rues Rachel Est et Marius-Dufresne, au sud-ouest de l'avenue Bourbonnière (lots 2 768 968 et 2 768 969) - 133 392 \$

Arrondissement(s) : Rosemont / Petite-Patrie

20.029Environnement / Voirie / Réseaux - 1020414004

Convention - rétention des services professionnels du Groupe Séguin Experts-conseils inc. - coordination, soutien technique, planification et surveillance des travaux de thermorégénération de chaussées d'asphalte et fraisage à chaud et autres travaux connexes sur différentes rues dans le cadre du programme de réfection routière 2002 incluant la préparation de rapports d'expertise - 100 000 \$ (contrat de gré à gré).

20.030Environnement / Voirie / Réseaux - 1020414002

Convention - rétention des services professionnels de CIMA + - réalisation de la coordination, du soutien technique, de la planification et de la surveillance des travaux de reconstruction de trottoirs et autres travaux connexes sur différentes rues dans le cadre du programme de réfection routière 2002 incluant la préparation de rapports d'expertise - 340 000 \$ (contrat de gré à gré)

20.031Environnement / Voirie / Réseaux - 1020414003

Convention - rétention des services professionnels de TECSULT INC. - réalisation de la coordination, du soutien technique, de la planification et de la surveillance des travaux de planage et revêtement de chaussées d'asphalte et autres travaux connexes sur différentes rues dans le cadre du programme de réfection routière 2002 incluant la préparation de rapports d'expertise - 430 000 \$ (contrat de gré à gré)

30 - Administration et finances

30.001

Dossier - 1020480001

Virement de crédits pour l'entretien ménager du Marché St-Jacques

_____ Arrondissement(s) : Ville-Marie

30.002 Accord de principe / mandat régulier

_____ Environnement / Voirie / Réseaux - 1022705001

Autoriser, dans le cadre du programme d'aide financières Québec-Municipalités, la présentation du projet de conception d'une application informatique permettant la transmission électronique de données d'exploitation de la station d'épuration au logiciel SOMAE du ministère des Affaires municipales et de la Métropole.

30.003

_____ Secrétariat général - 1021908007

Autoriser la greffière de la Ville à dresser le calendrier de conservation de la Ville conformément à la Loi sur les archives, à signer ce calendrier et toute modification à celui-ci, le cas échéant, et à le transmettre au ministre de la Culture et des Communications pour approbation.

30.004

_____ Secrétariat général - 1021908009

Fixer la rémunération du personnel électoral devant être engagé aux fins de la tenue du référendum sur l'approbation de la requête en dissolution de la Société de développement commercial de Lachine le 15 septembre 2002.

30.005

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020479006

Approuver le procès-verbal de bornage concernant l'établissement de la limite de propriété entre la ville de Montréal étant le lot 1 511 003 du cadastre du Québec et la propriété de monsieur Jean-Yves Boucher étant le lot 1 511002 dudit cadastre; et - Autoriser l'Arpenteur-géomètre en chef de la ville et chef de division de la division de la géomatique du service de l'environnement, voirie et réseaux, à signer le consentement au bornage et le procès-verbal de bornage confirmant l'acceptation de la limite ainsi établie.

Arrondissement(s) : Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/Montréal-Est

30.006

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020479001

Adoption d'une résolution autorisant l'arpenteur-géomètre en chef de la ville et chef de la division de la géomatique au Service de l'environnement, voirie et réseaux, à signer tous les documents d'opérations cadastrales visant un terrain propriété de la ville

40 - Réglementation

40 - Avis de motion et demande de dispense de lecture

40.001

Dossier - 1020611012

Avis de motion - Règlement concernant l'agrandissement du bâtiment portant les numéros 1620, avenue de La Salle et 4241, rue Adam, et son occupation à des fins d'habitation destinée à des personnes ayant besoin d'hébergement (Maison du Troisième Âge d'Hochelaga-Maisonneuve)

Arrondissement(s) : Mercier/Hochelaga-Maisonneuve

40.002

Dossier - 1021286003

Avis de motion - Règlement amendant le règlement 2301 concernant le régime complémentaire de retraite des salariés de la Ville de LaSalle

Arrondissement(s) : LaSalle

40.003

Développement économique et développement urbain - 1021666012

Avis de motion - Règlement sur la dénomination de la place Jean-Paul-Riopelle, de la place du Commerce, du square Victoria et de la rue du square-Victoria

Arrondissement(s) : Ville-Marie

40.004

Développement économique et développement urbain - 1021666007

Avis de motion - Règlement sur le changement de nom d'une portion du chemin Marie-Le Ber en celui de rue des Camélias

Arrondissement(s) : Verdun

40.005

Ressources matérielles et informatiques - 1021673002

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 3 100 000 \$ pour la construction du bureau de l'arrondissement Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles / Montréal-Est

Arrondissement(s) : Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/Montréal-Est

40.006

Ressources matérielles et informatiques - 1020552010

Avis de motion - Règlement sur la fermeture comme ruelle d'un terrain situé au nord-est de la rue Clark, entre les rues Sherbrooke et Ontario, à Montréal

Arrondissement(s) : Ville-Marie

40.007

Ressources matérielles et informatiques - 1020520004

Avis de motion - Règlement sur la fermeture d'une partie des avenues Querbes et Van Horne, située au coin nord-ouest desdites avenues, à des fins d'assemblage avec le 1105, avenue Van Horne, constituée des parties des lots 1 354 985 et 1 355 033 du cadastre du Québec (relié au dossier 1020520005)

Arrondissement(s) : Outremont

40.008

Ressources matérielles et informatiques - 1020520005

Avis de motion - Règlement sur la fermeture d'une partie de la ruelle reliant l'avenue Querbes à l'avenue de l'Épée, au nord de l'avenue Van Horne, à des fins d'assemblage avec le 1105, avenue Van Horne, constituée d'une partie du lot 1 513 080 du cadastre du Québec (relié au dossier 102052004)

Arrondissement(s) : Outremont

40.009

Commission des services électriques de Montréal - 1021682016

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 1 631 703 \$ pour la réalisation de travaux de modifications et d'additions au réseau municipal de conduits souterrains dans les rues Saint-Antoine, Notre-Dame, Saint-André et Amherst

40.010

 Environnement / Voirie / Réseaux - 1020375009

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt supplémentaire de 300 015 \$ pour la réfection de la prise d'eau d'urgence

40.011

 Finances - 1022689010

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 25 000 000 \$ pour l'exécution de travaux de réfection routière

40.012

 Finances - 1022689012

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 25 000 000 \$ pour l'exécution de travaux de réhabilitation des infrastructures souterraines

40.013

 Finances - 1022689013

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 10 000 000 \$ pour l'exécution de travaux d'enfouissement des fils aériens et d'amélioration du réseau de distribution d'électricité

40.014

Finances - 1022689014

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 15 000 000 \$ pour l'acquisition d'équipement et de mobilier urbain dans les 27 arrondissements.

40.015

Secrétariat général - 1020031148

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 920 000 \$ pour la réalisation de travaux de réhabilitation des infrastructures sur la rue Rose dans l'arrondissement Pierrefonds/Senneville

Arrondissement(s) :Pierrefonds/Senneville

40.016

Sécurité publique - 1020561004

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 140 000 \$ pour l'acquisition d'équipements de sécurité incendie

40.017

Développement économique et développement urbain - 1020489052

Avis de motion - Règlement autorisant la démolition du bâtiment portant le numéro 6001, avenue Christophe Colomb (Église St-Étienne et son presbytère) et la construction et l'occupation de 3 bâtiments résidentiels sur le même emplacement à des fins d'habitation destinée à des personnes ayant besoin d'aide et d'hébergement.

Arrondissement(s) :Rosemont / Petite-Patrie

40.018

Développement économique et développement urbain - 1021183007

Avis de motion - Règlement sur l'occupation d'une partie du bâtiment situé aux 5987 à 5995 de la rue Hochelaga, à des fins d'habitation destinée à des personnes ayant besoin d'aide et d'hébergement - Centre d'hébergement - «Centre d'activités humanitaires nord-américaines inc.»

40.019

Développement social et communautaire - 1021213004

Avis de motion - Règlement sur le Conseil jeunesse de Montréal

40.020

Ressources matérielles et informatiques - 1021630003

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 1 565 000 \$ pour l'aménagement d'un site familial de baignade au Centre sportif Père Marquette, sis au 1600, rue Drucourt (0110), comprenant tous les frais accessoires, le cas échéant

Arrondissement(s) : Rosemont / Petite-Patrie

40.021

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020398001

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 13 929 187 \$ pour la réalisation du programme de mise aux normes des feux de circulation

40.022

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020398002

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 5 971 857 \$ pour la réalisation du programme de mise aux normes des feux de circulation

40.023

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020469002

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 3 500 000 \$ pour l'acquisition et l'installation d'équipements d'éclairage de rues

40.024

Environnement / Voirie / Réseaux - 1021058053

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 145 000 \$ pour la construction et la reconstruction de trottoirs sur la rue De Courcelle et l'avenue Newman, dans l'arrondissement Sud-Ouest

Arrondissement(s) :Sud-Ouest

40.025

Environnement / Voirie / Réseaux - 1021058057

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 250 000 \$ pour divers travaux d'égouts et d'aqueduc dans l'arrondissement Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/ Montréal-Est

Arrondissement(s) :Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/Montréal-Est

40.026

Environnement / Voirie / Réseaux - 1021058063

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt supplémentaire de 75 704 \$ pour l'exécution de travaux d'égout et d'aqueduc dans l'arrondissement Rivière-des-Prairies / Pointe-aux-Trembles / Montréal-Est

Arrondissement(s) :Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/Montréal-Est

40.027

Environnement / Voirie / Réseaux - 1022620001

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 12 703 349 \$ pour l'acquisition et l'installation de mobilier urbain d'éclairage (P.I.C.Q.)

Arrondissement(s) : Ahuntsic/Cartierville
Côte-des-Neiges/Notre-Dame-de-Grâce
Mercier/Hochelaga-Maisonneuve
Plateau Mont-Royal
Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/Montréal-Est
Rosemont / Petite-Patrie
Sud-Ouest
Ville-Marie
Villeray/Saint-Michel/Parc-Extension

40.028

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020815003

Avis de motion - Règlement sur l'occupation du domaine public avec un tunnel situé en tréfonds de la rue Stanton

Arrondissement(s) : Westmount

40.029

Ressources matérielles et informatiques - 1020553029

Avis de motion - Règlement sur la fermeture comme parc des lisières de terrain faisant partie du parc Émile-Berliner et situées au sud-ouest de la rue Lacasse et au sud-est de la rue Saint-Jacques, à Montréal

Arrondissement(s) : Sud-Ouest

40.030

Ressources matérielles et informatiques - 1020553031

Avis de motion - Règlement sur la fermeture d'une partie du parc Roy située au sud-ouest de la rue Berri, entre la rue Roy et l'avenue Duluth, à Montréal

Arrondissement(s) : Plateau Mont-Royal

40.031

Arrondissement Pierrefonds/Senneville - 1021825003

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 450 000 \$ pour la réalisation de travaux de voirie et d'éclairage sur le boulevard Pierrefonds

40.032

Arrondissement Villeray/Saint-Michel/Parc-Extension - 1020205004

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 60 000 \$ pour l'acquisition et le remplacement de mobilier et d'équipement de bureau, dans l'arrondissement Villeray / Saint-Michel / Parc-Extension

40.033

Commission des services électriques de Montréal - 1020781003

Avis de motion - Règlement autorisant un emprunt de 422 188,47 \$ pour l'exécution de travaux additionnels de modification et d'addition au réseau municipal de conduits souterrains, sous la surveillance de la Commission des services électriques de la Ville de Montréal, dans le cadre des travaux du Quartier international de Montréal

Arrondissement(s) : Ville-Marie

41 - Adoption de règlements

41.001

 Dossier - 1022622033

Adoption - Règlement modifiant le règlement sur l'examen de la conformité aux objectifs du schéma d'aménagement et aux dispositions du document complémentaire de la Communauté urbaine de Montréal (113, modifié)

41.002

 Dossier - 1022689005

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 25 000 000 \$ pour la réalisation de travaux relatifs à la préservation d'immeubles de la Ville

41.003

 Dossier - 1022203001 / 1020619056

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 2 613 000 \$ pour l'aménagement de parcs, pointe sud secteur Les Sommets sur le Fleuve

*Arrondissement(s) :*Verdun

41.004

 Dossier - 1022072008

Adoption - Règlement 1636-2 concernant le régime complémentaire de retraite des employés de la Ville d'Anjou amendant le règlement numéro 1636

*Arrondissement(s) :*Anjou

41.005

 Développement économique et développement urbain - 1021605006

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 12 000 000 \$ pour le remplacement de véhicules pour l'année 2002

41.006

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020541022

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 1 500 000 \$ pour la construction d'un tunnel piétonnier dans le prolongement de la rue Robert-Élie

Arrondissement(s) :Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/Montréal-Est

41.007

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020375004

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 9 925 000 \$ pour des travaux de réfection et de mise aux normes des usines de production d'eau potable

41.008

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020375005

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 2 725 000 \$ pour des travaux de réfection de la prise d'eau d'urgence

41.009

Développement culturel - 1020020006

Adoption - Règlement sur le Conseil du patrimoine de Montréal

41.010

Développement économique et développement urbain - 1020498007

Adoption - Règlement modifiant le Règlement sur la subvention relative aux bâtiments résidentiels endommagés par l'oxydation de la pyrite

41.011

Ressources matérielles et informatiques - 1020552005

Adoption - Règlement sur la fermeture, comme rue, du terrain situé du côté est de l'avenue Armand-Chaput, au nord de la rue Rolland-Jeanneau

41.012

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020648003

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 18 220 164 \$ pour la réalisation des travaux de réfection des conduites principales d'aqueduc

41.013

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020648004

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 50 000 000 \$ pour la réalisation des travaux de réfection des conduites d'aqueduc et d'égout

41.014

Ressources matérielles et informatiques - 1020552008

Adoption - Règlement sur la fermeture d'une partie de ruelle située au nord-est de la rue De Bullion et au nord-ouest de la rue Charlotte, en vue de sa vente éventuelle à des fins d'assemblage

Arrondissement(s) : Ville-Marie

41.015

Ressources matérielles et informatiques - 1021195002

Adoption - Règlement sur la fermeture d'une partie de la rue Léopold-Christin

Arrondissement(s) : Rivière-des-Prairies/Pointe-aux-Trembles/Montréal-Est

41.016

 Ressources matérielles et informatiques - 1020506009

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 50 000 \$ pour des services professionnels

Arrondissement(s) : Mercier / Hochelaga-Maisonneuve

41.017

 Ressources matérielles et informatiques - 1020553021

Adoption - Règlement sur la fermeture d'une partie du parc Berthier

Arrondissement(s) : Ville-Marie

41.018

 Dossier - 1022683002

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 1 385 000 \$ pour la réalisation de travaux d'immobilisations dans l'arrondissement Mont-Royal

Arrondissement(s) : Mont-Royal

41.019

 Dossier - 1020541026

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 400 000 \$ pour la construction d'un muret de béton sur le côté ouest du chemin McDougall

41.020

 Dossier - 1022599001

Adoption - Règlement sur l'ombudsman

41.021

_____ Dossier - 1020989003

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 4 000 000 \$ pour l'aménagement des lieux d'élimination Contrecoeur, Ogilvie et Royalmount

41.022

_____ Dossier - 1021058046

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 500 000 \$ pour la construction et la reconstruction, là où requis, du pavage, d'un mail central et d'une clôture ornementale

41.023

_____ Dossier - 1021058047

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 300 000 \$ pour la construction et la reconstruction, là où requis, du mail central, de pavage, de trottoirs et de travaux de signalisation lumineuse

41.024

_____ Dossier - 1022362018

Adoption - Règlement autorisant un emprunt 220 000 \$ pour le prolongement de l'avenue des Rapides
Arrondissement(s) :LaSalle

41.025

_____ Dossier - 1022362019

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 610 000 \$ pour la construction d'égout, d'aqueduc, de pavage, de trottoirs et d'éclairage

Arrondissement(s) :LaSalle

41.026

Dossier - 1021058028

Adoption - Règlement autorisant un emprunt de 483 000 \$ pour acquérir les parties de terrain requises et pour réaliser les travaux de réaménagement de l'intersection des rues Notre-Dame et des Futailles

42 - Avis de motion et adoption d'un projet de règlement et procédure nécessaire à cette fin

42.001

Développement économique et développement urbain - 1020577003

Avis de motion et adoption d'un projet de règlement modifiant le Règlement de lotissement (numéro 2100, modifié) de l'ancienne municipalité de Ville de LaSalle/
Adoption de la procédure nécessaire à cette fin

Arrondissement(s) :LaSalle

42.002

Secrétariat général - 1021362043

Avis de motion et adoption d'un projet de règlement modifiant le Plan d'urbanisme, plan directeur de l'arrondissement Mercier/Hochelaga-Maisonneuve - emplacement situé à l'angle nord-est des rues Théodore et De Rouen - Soumettre ce dossier à l'Office de consultation publique / Délégation de pouvoirs à la greffière
(voir également le dossier 20.015)

Arrondissement(s) :Mercier/Hochelaga-Maisonneuve

43 - Réglementation d'urbanisme et schéma d'aménagement

43.001

Développement économique et développement urbain - 1022280051

Dépôt du rapport de consultation et adoption du règlement modifiant le règlement du plan d'urbanisme de l'ancienne ville de Saint-Laurent (no 1050)

Arrondissement(s) : Saint-Laurent

43.002

Développement économique et développement urbain - 1022622055 /
1022622083

Dépôt du rapport de consultation et adoption du règlement 02-122 modifiant le règlement du plan d'urbanisme de l'ancienne Ville de Kirkland (no 90-54)

Arrondissement(s) : Kirkland

43.003

Développement économique et développement urbain - 1020545115

Dépôt du rapport de consultation et adoption du règlement 02-125 modifiant le plan d'urbanisme, plan directeur de l'arrondissement Sud-Ouest

Arrondissement(s) : Sud-Ouest

43.004

Développement économique et développement urbain - 1020545038

Dépôt du rapport de consultation et adoption du règlement 02-123 autorisant l'occupation et la transformation de bâtiments situés sur le site des ateliers du CN à Pointe Saint-Charles à des fins de studios de production cinématographique

Arrondissement(s) : Sud-Ouest

43.005 _____

_____ Dossier - 1020545112

Dépôt du rapport de consultation et adoption du règlement 02-124 modifiant le plan d'urbanisme de l'arrondissement Ville-Marie

Arrondissement(s) : Ville-Marie

43.006

_____ Dossier - 1020545080

Dépôt du rapport de consultation et adoption du règlement 02-126 sur la densité de construction de l'emplacement situé au nord-est des rues Guy et Sainte-Catherine

Arrondissement(s) : Ville-Marie

43.007

_____ Développement économique et développement urbain - 1020491004

Dépôt du rapport de consultation et adoption du règlement modifiant le plan d'urbanisme, plan directeur de l'arrondissement Rosemont/Petite-Patrie (CO92 03386)

Arrondissement(s) : Rosemont / Petite-Patrie

43.008

_____ Développement économique et développement urbain - 1022583025

Dépôt du rapport de consultation et adoption du règlement modifiant le règlement du plan d'urbanisme de l'ancienne Ville de Ste-Geneviève (no 374)

Arrondissement(s) : L'Île-Bizard/Sainte-Geneviève/Sainte-Anne-de-Bellevue

43.009

Développement économique et développement urbain - 1022280050

Dépôt du rapport de consultation et adoption du règlement modifiant le règlement du plan d'urbanisme de l'ancienne ville de Saint-Laurent (no 1050)

Arrondissement(s) :Saint-Laurent

44 - Approbation – Règlement de la Société de transport de Montréal

44.001

Dossier - 1021731069

Règlement R-012 modifiant le règlement numéro CA-109, tel que modifié par le règlement CA-109-1 autorisant un emprunt de 23 326 000 \$ pour le financement de diverses dépenses du programme de rénovation des équipements fixes du métro, afin de modifier les fins et d'augmenter le montant total de l'emprunt à 30 656 000 \$

44.002

Dossier - 1021731070

Règlement R-013 - Augmentation du montant prévu au règlement CA-116 à 15 554 500 \$ pour le financement de la première phase du programme de maintien du patrimoine des équipements fixes du métro (programme Réno-systèmes)

44.003

Dossier - 1021731071

Règlement R-014 – Emprunt de 2 055 000 \$ pour l'achat de véhicules de service

44.004

Dossier - 1021731076

Règlement R-015 - Modification du règlement CA-113 et augmentation du pouvoir d'emprunt à 13 725 000 \$

44.005

_____ Dossier - 1021731077

Règlement R-016 - Emprunt de 785 000 \$ pour le remplacement de 8 minibus urbains

45 - Toponymie

45.001

_____ Développement économique et développement urbain - 1021666010

Nommer «rue Georges-Brault», la voie nord-sud située au sud de la rue Wanklyn et à l'ouest de la rue Stinson

Arrondissement(s) :LaSalle

50 - Personnel / Nominations

50.001

Dossier - 1021720021

Nomination(s) au conseil d'administration de la Société de transport de Montréal

50.002

Dossier - 1021720024

Recommandations de la Ville au comité exécutif de la Communauté métropolitaine de Montréal :

- a) de nommer un représentant de la Ville, membre du Conseil de la Communauté métropolitaine de Montréal, au conseil d'administration de Montréal international
- b) de nommer un représentant de la Ville, membre du Conseil de la Communauté métropolitaine de Montréal, au comité exécutif de Montréal international

50.003

Secrétariat général - 1021711002

Nomination du directeur du Bureau des relations institutionnelles au Secrétariat général

50.004

Secrétariat général - 1021711003

Nomination du directeur du Bureau des affaires internationales au Secrétariat général

50.005

Développement économique et développement urbain - 1021633004

Nomination du directeur de la Direction du développement économique

50.006

Ressources humaines - 1021710004

Nomination temporaire du directeur de l'arrondissement de Mont-Royal

50.007

Finances - 1021629002

Reconduire ou nommer, à compter du 20 juin 2002, en remplacement des démissionnaires, les membres aux Commissions des régimes de retraite gérées par les arrondissements, pour une période pouvant aller jusqu'à trois ans.

50.008

Dossier - 1021731078

Désignation du maire suppléant (septembre à décembre inclusivement)

50.009

Environnement / Voirie / Réseaux - 1020715004

Nomination du directeur de l'environnement - Service de l'environnement, voirie et réseaux

50.010

Dossier - 1021984004

Nomination du directeur du bureau de l'arrondissement de l'Île-Bizard/ Sainte-Geneviève/Sainte-Anne-de-Bellevue et maintien de l'exercice des pouvoirs tels que prévus à la résolution numéro CM02 0389

Arrondissement(s) : L'Île-Bizard / Sainte-Geneviève / Sainte-Anne-de-Bellevue

50.011

Dossier - 1022327002

Nomination des commissaires de l'Office de consultation publique.

50.012

Dossier - 1021731080

Nomination de 2 membres additionnels à la Commission de la présidence

50.013

Dossier - 1021731081

Nomination de 2 membres additionnels à la Commission des transports, services aux citoyens et relations avec les communautés culturelles

50.014

Dossier - 1021731082

Nomination de 2 membres additionnels à la Commission des finances, du développement et des ressources humaines

50.015

Dossier - 1021731083

Nomination de 2 membres additionnels à la Commission de l'urbanisme, aménagement du territoire et développement durable

50.016

Dossier - 1021731084

Nomination de 2 membres additionnels à la Commission des arts, de la culture et du patrimoine

50.017

Dossier - 1021731086

Nomination de 2 membres additionnels à la Commission permanente du développement économique et centre des affaires

50.018

Dossier - 1021731085

Nomination de 2 membres additionnels à la Commission de l'habitation et du développement social et communautaire

70 - Motion des conseillers

70.001 Secrétariat général - 1020549007

Motion des conseillers Anie Samson et Sylvain Lachance concernant le projet résidentiel Les Rapides du Cheval blanc de l'arrondissement Pierrefonds-Senneville.